CURRICULUM VITAE

Patrícia Pardal da Costa

Centro de Linguística da Universidade de Lisboa | *Center of Linguistics of the University of Lisbon*Faculdade de Letras | *School of Arts & Humanities*Alameda da Universidade
1600-214 Lisboa, Portugal

patriciacosta1@edu.ulisboa.pt
https://patricia-costa.github.io/

EDUCATION

PhD candidate in Linguistics Advisor: Dr. Hugo C. Cardoso School of Arts & Humanities - University of Lisbon	2019-present
M.A. in Linguistics Advisors: Dr. Tjerk Hagemeijer & Dr. Maria João Freitas School of Arts & Humanities - University of Lisbon	2015-2017
B.A. in Portuguese Studies School of Arts & Humanities - University of Lisbon	2011-2014
PROFESSIONAL EXPERIENCE	
Portuguese as a Host Language (PLA) Instructor CRESCER - Associação de Intervenção Comunitária	2025-present
Portuguese as a Foreign Language (PLE) Instructor Institute of Portuguese Language and Culture, University of Lisbon	2024-present
PhD researcher Center of Linguistics, University of Lisbon	2019-present
Research assistant Documentation of Sri Lanka Portuguese Center of Linguistics, University of Lisbon	2017-2019
Research assistant EFFE-ON: Escreves como Falas ou Falas como Escreves? Center of Linguistics, University of Lisbon	2015-2016
Intern Observatório da Língua Portuguesa	2015

UPDATED MAY 2025

1

PUBLICATIONS

JOURNAL ARTICLES

Costa, Patrícia. 2024. Perceções populares sobre a variação sociolinguística em Crioulo português do Sri Lanka. *Journal of Ibero-Romance Creoles* 13: 1-47.

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2021. Synchronic variation in Sri Lanka Portuguese personal pronouns. *Journal of Pidgin and Creole Languages* 36:1, 77-108. https://doi.org/10.1075/jpcl.00070.car

Alves, Isabel, Patrícia Costa, Celeste Rodrigues & Maria do Carmo Lourenço-Gomes. 2015. EFFE-ON - Corpus Online de Escrita e Fala. *Revista Saber & Educar* 20, 24-33. http://dx.doi.org/10.17346/se.vol20.182

BOOK CHAPTERS

Cardoso, Hugo C., Mahesh Radhakrishnan, Patrícia Costa & Rui Pereira. 2019. Documenting Sri Lanka Portuguese. In Pinharanda-Nunes, Mario and Hugo C. Cardoso (eds.). Documentation and Maintenance of Contact Languages from South Asia to East Asia: issues on theory and practice, 1-33. Honolulu, USA: University of Hawai'i Press. http://hdl.handle.net/10125/24905

OTHERS

Cardoso, Hugo (ed.) & Patrícia Costa (transc.). 2020. Edition of 'Cantigas ne o Lingua de Portuguez' (1914). Lisbon: Centro de Linguística da Universidade de Lisboa.

Cardoso, Hugo (ed.) & Patrícia Costa (transc.). 2019. Edition of Callaway's (1823) 'A Ceylon-Portuguese and English Dictionary'. Lisbon: Centro de Linguística da Universidade de Lisboa.

DISSERTATIONS

Costa, Patrícia. In preparation. *Variação sociolinguística no Crioulo português do Sri Lanka: evidência a partir de um corpus de documentação* [Sociolinguistic variation in Sri Lanka Portuguese: evidence from a documentation corpus]. Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa.

Costa, Patrícia. 2017. *Ideofones em Santome* [Ideophones in Santome]. Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa. http://hdl.handle.net/10451/28714

CONFERENCE PRESENTATIONS

Costa, Patrícia. 2025. Speakers' perceptions of variation in colloquial Tamil varieties (India and Sri Lanka). 11th conference on Pluricentric Languages and their Non-Dominant Varieties. May 22-24th. Lisboa: ISCTE University Institute of Lisbon.

Costa, Patrícia & Hugo C. Cardoso. 2024. Perceptions of sociolinguistic variation in Sri Lanka Portuguese. In *Sociolinguistics Symposium 25*. June 24-27. Perth: Curtin University.

Costa, Patrícia. 2024. Variação sociolinguística em Crioulo português do Sri Lanka. In *Jovens Investigadores e o contexto asiático*. June 20th. Lisboa: Sociedade de Geografia de Lisboa.

Costa, Patrícia & Hugo C. Cardoso. 2023. Expressão de honorificidade nas formas de tratamento pronominais do Crioulo português do Sri Lanka. In *IV Congresso Internacional de Formas e Fórmulas de Tratamento no Mundo Hispano-Luso*. June 7-9th. Cádiz: Universidad de Cádiz.

Costa, Patrícia. 2022. Sociolinguistic variation in pidgin and creole languages: The case of Sri Lanka Portuguese. In *New Ways of Analyzing Variation - Asia Pacific 7*. December 14-16th. Bangkok: Chulalongkorn University.

Costa, Patrícia. 2022. Speakers' perceptions of variation in Sri Lanka Portuguese. In Linguistweets³: The third international twitter conference on linguistics. December 5th. [online]

Costa, Patrícia. 2021. Variação como objeto de estudo em línguas crioulas: o caso do Crioulo português do Sri Lanka. Invited speaker at *Variedades de Português e Línguas de Contacto de Base Lexical Portuguesa ao Redor do Mundo.* December 10th. Macau: Centro de Investigação de Estudos Luso-Asiáticos/University of Macau. [online]

Costa, Patrícia & Hugo C. Cardoso. 2021. Variation in Sri Lanka Portuguese pronouns. In Linguistweets²: The second international twitter conference on linguistics. December 5th. [online]

Costa, Patrícia. 2021. Variation in coordinating constructions of Sri Lanka Portuguese. In *New Ways of Analyzing Variation* 49. October 19-24th. Austin: University of Texas. [online]

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2021. Modern Sri Lanka Portuguese: Documentation and description. In *5th International Conference of the Humanities*. July 29-30th. Kelaniya: University of Kelaniya. [online]

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2021. Recent contributions towards the description of Sri Lanka Portuguese. In *British Association of South Asian Studies Conference*. April 20-23rd. Edinburgh: University of Edinburgh. [online]

Costa, Patrícia. 2020. Variation in an endangered creole language: the case of Sri Lanka Portuguese. In *South Asian Languages Analysis Roundtable*. Kathmandu: Central Department of Linguistics. [postponed due to COVID-19]

Truppi, Chiara & Patrícia Costa. 2019. The emergence of ideophones in Atlantic Portuguese creoles: the case of Guinea-Bissau Kriyol and Santome. In *Societas Linguistica Europaea*. August 21-24th. Leipzig: University of Leipzig.

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2019. Synchronic variation in Sri Lanka Portuguese personal pronouns. In 19th Annual Conference of the Association of Portuguese and Spanish-Lexified Creoles & the Summer Conference of the Society of Pidgin and Creole Linguistics. June 17-19th. Lisbon: School of Arts & Humanities.

Cardoso, Hugo C., Mahesh Radhakrishnan, Patrícia Costa & Rui Pereira. 2019. Documentation, archiving, and preservation of Sri Lanka Portuguese. Poster presented at the 6th International Conference on Language Documentation & Conservation. March 28-3rd. Hawaii: University of Hawaii at Manoa.

Costa, Patricia & Vanessa López. 2018. Conditional clauses in Southern Indo-Portuguese. In *VIII Syntax of the World's Languages*. Paris: INALCO.

Costa, Patrícia. 2018. Aquém & Além da Taprobana: os crioulos da Ásia Meridional. Invited speaker at *Crioulos de base portuguesa: património linguístico.* June 5th. Lisbon: CPLP.

Cardoso, Hugo C., Mahesh Radhakrishnan & Patrícia Costa. 2018. *Creating a corpus of Modern Sri Lanka Portuguese*. May 22nd. Colombo: University of Colombo.

Costa, Patrícia. 2017. Linguistic data collection and archiving. In *The Portuguese Burghers and their Heritage*. October 31st. Colombo: International Center for Ethnic Studies.

Costa, Patrícia. 2017. Ideofones em Santome. In *XXXIII Encontro Nacional da Associação Portuguesa de Linguística*. September 27-29th. Évora: Universidade de Évora.

Costa, Patrícia. 2017. Ideofones em Santome. In 17th Annual Conference of the Association of Portuguese and Spanish-lexified Creoles. June 13-15th. Stockholm: Stockholms Universitet.

Alves, Isabel & Patrícia Costa. 2016. A celes passos em branco - Segmentações não-convencionais em crianças dos 2.º e 4.º anos de Lisboa. In 1.º Encontro Temático APL/ESE: Formação para a promoção de competências em língua materna. July 1- 2nd. Lisbon: Escola Superior de Educação.

COURSES TAUGHT

Costa, Patrícia. 2018. Language documentation: open seminar on linguistic annotation. November 26-28th. Macau: University of Macau.

ADDITIONAL EDUCATION

Tamil Level 8 - Spoken	February-April 2025
Tamil Language Center, UK	
Science Communication Course	February 24-25, 2025
3MT - University of Lisbon, Portugal	
Tamil Level 6/7 - Spoken	May-July 2024
Tamil Language Center, UK	October-December 2024
Summer School: An Introduction to Bayesian Mixed-Effects Models	September 2-3, 2024
Center for Literacy and Multilingualism - University of Reading, UK	
Bayesian Workshop	January 10-12, 2024
Faculty of Psychology - University of Lisbon, Portugal	
Tamil Intermediate Course	May-August 2023
Learning Tamil, Sri Lanka	
Spring School on Linguistic Variation	May 15-17, 2023
Alma Mater Studiorum - University of Bologna, Italy	
Tamil Foundations Course	September-December
Learning Tamil, Sri Lanka	2022

Portuguese Sign Language A1	May 10-12, 2022
Speak and Lead, Portugal	
Science and the Media - bringing together scientists, journalists	April 5-9, 2021
and society (Advanced course)	
Faculty of Sciences - University of Lisbon, Portugal	

SCIENCE COMMUNICATION & COMMUNITY RESOURCES

Costa, Patrícia. 2023. Reivindicar uma língua minoritária. *Público*. (https://www.publico.pt/2023/02/21/p3/cronica/reivindicar-lingua-minoritaria-2039415) (Accessed February 21, 2024.)

Costa, Patrícia. 2022. Direito à língua materna. *Público*. (https://www.publico.pt/2022/02/21/p3/cronica/direito-lingua-materna-1995963) (Accessed February 21, 2024.)

2021-present. Translation and publication of stories in Sri Lanka Portuguese, available on StoryWeaver repository [in collaboration with Vyvonne Joseph]

2020-present. *Nósa Lingvááy.* A digital collaborative project dedicated to preserving and promoting the Sri Lankan Portuguese language among community members and other interested audiences within and beyond Sri Lanka. [in collaboration with Vyvonne Joseph]



2020. *SLP prevention infographic on COVID-19*. Featured at the Endangered Languages Project's page COVID-19 Information in Indigenous, Endangered, and Under-Resourced Languages. [in collaboration with Vyvonne Joseph]

2017. Sri Lanka Portuguese orthography: a guide to knowing, understanding and using the writing conventions used to represent the spoken Sri Lanka Portuguese. Leaflet distributed in the Eastern and Northern provinces of Sri Lanka. [in collaboration with Hugo C. Cardoso, Mahesh Radhakrishnan & Rui Pereira]

FUNDING ACQUIRED

PhD scholarship - FCT (Fundação para a Ciência e Tecnologia)	04/2022-04/2024
PhD scholarship - University of Lisbon	04/2019-03/2022

FIELDWORK

Research on sociolinguistic variation in Sri Lanka Portuguese	March-April 2023	
Jaffna, Batticaloa & Trincomalee, Sri Lanka		

Documentation of Sri Lanka Portuguese Jaffna, Sri Lanka	February-March 2020
Documentation of Sri Lanka Portuguese [team-based fieldwork] Batticaloa & Trincomalee, Sri Lanka	March-May 2018
Documentation of Sri Lanka Portuguese [team-based fieldwork] Batticaloa & Trincomalee, Sri Lanka	October-November 2017
Research on ideophones in Santome São Tomé & Príncipe	February 2016

SKILLS

Language proficiency	European Portuguese (native), English, Sri Lanka Portuguese, Tamil (A2), Hindi (A2), Swahili (A1.1), Portuguese Sign Language (A1.1)
Transcription/Annotation	ELAN, FLEx, Transcriber
Metadata creation	Lameta
Programming	R
Markup TEI (Text Encoding Initiative), Markdown	
Design	Figma, Sketch